## EUR LECOO

LLETON

EUR DU NOM

six jours que Mar-paru à Courtemieu, ache était à moitié eur et de colère. à endurer tante Mé-

ce temps, ne peutque de ceux qui ont certaines familles pauvres parentes, at attendre de la pient, le pain, le sou à payer la chaise

trois premiers jours, e avait pu rester soi; le quatrième lus, et malgré l'insa démarche, elr prendre des nou-ial. Etait-il mala-

à son messager arquis se portait charme, mais que urore au crépuscuait tous les soirs le souper.

ble injure !... Mais e était persuadée révenu de sa dé-erait le lendemain, xcuser. Illusion neil! Il ne parut na pas donner si-

doute il est près it-elle à tante Mégenoux de cette e-Anne....sa maî-

insi, ayant fini arrive—aux camême avait in-

émité, elle se dérà son père, et pour lui annondéchirement de

de son amour et i paraissait une tion, mais ent intolérables. ue son père coneur à quitter le ait être un jeu d'une autorité ionnaire, à une ttitude pouvait de proscripti-

résulte du parevenu quand elmieu, et ses es-tient en phrases la parente pauson habituel-

ait-elle, je serai frontée !....Nous a l'audace de la vrait-il ?....Oh!

re traversa le ine animation

e de la lumièmaisons, les ent pleins de evait des groua place, enfin es, des commè-

à Mlle Blanent à une li-qu'elle fut tipations. Médie! dit-el-

tends-tu ?.. vre prêta l'o-

lointaines clae tour de roue stinctes. que c'est, fit

des glaces de errogeale co-

répondit cet

tout au haut se troupe de

d'août 1886, est mois et demi, Jo-hile, enfant bien-seln, marchand, naleurs, ent pour aller au d'oit se consoler r Dieu qui leur de la vie. ee mobile ernité.....

"RELIGION

LE CANADA

Ottawa. 20 Août 1886

524, Run Sussex.

ANNEXION DE NEW EDIN-BURGH

L'annexion de New-Edinburgh ne se fera pas aussi facilement que ses partisans l'espéraient.

Ce fait ressort de la réponse écrite du secrétaire provincial d'Ontario aux solliciteurs de l'annexion de New-Edinburgh, MM. Pinhey, Christie et Christie.

Le secrétaire provincial, en accusant réception du mémoire en faveur de l'a nexion, demand: aux solliciteurs de lui faire parvenir aussi vite que possible des copies certifiées de la résolution passée par le village de New Edinburgh, le 28 mai dernier, demandant l'annexion, et d'une résolution semblable passée par le conseil de ville d'Ottawa, le tout tel que le veut la loi, 48, Vic., chap. 18, sec. 23.

Or, il paraît que cette formalité n'a pas été remplie par le conseil de ville d'Ottawa.

Premier point faible.

Le secrétaire demande ensuite les preuves de la publication du régle- et que la tradition nous désigne ment pendant trois semaines consécutivesiet l'affichage de quatre ou un plus grand nombre de copies dans le village, en outre plusieurs autres certificats importants qu'il sera très difficile aux autorités de New-Edin burgh de fournir.

Mais l'empêchement le plus sérieux qui sera apporté à l'annexion Tanguay ait constaté l'existence au viendra du comté de Carleton Le comté, rar la voix de son avocat, M. Mosgrove, demande, avant que l'an nexion de New Ed nburgh à Ottawa puisse se faire, à être remboursé des sommes qu'il vient de dépenser pour la construction du pont en fer reliant Ottawa à New Edinburgh. Du moment, disent les contribua-New-Edinburgh se sépare du comté de Carleton pour s'annexer à la ville d'Ottawa, nous devons être remboursés, car alors le comté n'a plus rien à voir dans le village de New-Edinburgh et ce pont ne nous profite plus mais profite seulement à la

un quartier. Voilà autant d'objections sérieuses qui rendent l'annexion ne New Edinburgh très problématique.

TAWA

premiers colons blancs de la vallée en étant sur la route des grands lecture du discours de la Reine. Ce

est à supposer que le va et vient mier qui paraît avoir été concédé des flottilles de traite attira l'abord sur l'Ottawa par le gouvernement dans cette région des commerçants, anglais, fut arpenté (le front seuledes hôteliers qui ouvrirent autour ment) et subdivisé en 1788. On y de leurs petits établissements des réserva un mille carré pour le vilexploitations agricoles, germes lage, à la tête des rapides. d'humbles colonies dont les traces nous sont indiquées par des documents ultérieurs. Le trafic des blissements furent créés sur les et de M. l'Echevin Desjardins, pour fourrures a dû contribuer principa- bords de l'Ottawa, car nous en voy- le Lac Témiscamingue. lement a ces conquêtes pacifiques. ons des traces un peu plus tard et

Il faudrait donc penser que, dès le dix septième siècle, les Français occupèrent quelques sites notables

de la Grande-Rivière. La seigneurie de la Petite-Nation dans la Nouvelle France, environ faveur de l'élément anglais.

quarante-deux lieues au-dessus de de la Chaudière, vulgairement appelé la Petite Nation, en descendant pas être nombreux. le fleuve sur le chemin des Outaouais." Ce chemin des Outaouais c'est la rivière le ce nom.

Ce document, fait à Paris, est ce qui explique le malentendu qui peupla d'Ecossais assez rapidement règne dans l'indication des lieux et usage.

Monseigneur était tenu " de faire commencer des défrichés sur la dite concession dans quatre ans, au moins qu'il n'en soit empêché par quelque guerre ou autre cause raisonnable."

Il est assez probable que la nouvelle seigneurie reçut, dès lors, quelques colons, car c'était l'époque où les guerres des Sauvages ve naient de se terminer dans cette partie du Canada et où la traite de l'Ouest, par la rivière Ottawa, prenait cette extension extraordinaire souvent.

Je rapporterais à la fin du même Chats, dans le township d'Onslow, comme l'un des très anciens postes de traite de l'Ottawa. Faute de plus amples renseignements, notons en passant qu'un sieur de Mondion, enseigne dans les troppes, fut inhu mé à Québec, à l'âge de trente-huit ans, en 1702. C'est la seule personne de ce rom dont M. l'abbé

nos archives. En 1717, la seigneurie du lac des Deux-Montagnes fut concédée au séminaire de Montréal. Huit ans plus tard, madame veuve d'Arg. nteuil se fit accorder la seigneurie voisine, qui porte son nom, s'étendant "depuis le bas du Long Sault, bles du comté, que le village de jusqu'à deux lieues en descendant du côté de Mantréal."

Nous voici rendus au règne de Louis XV. Quarante années de mauvaise administration aboutirent à la perte du Canada.

Ce n'est cependant que vingt ans après la conquête que les Anglais ville d'Ottawa, dont le village sera et quelques Canadiens songèrent à raviver le commerce de l'Ouest, phiques. ruiné par suite des guerres, de 1754 à 1780.

La compagnie du "Nord-Ouest' fut établie en 1783. Elle plaça un poste ou agence à la pointe Mondion. L'endroit n'est pas propice à l'agriculture mais il est, dit-on, parl'agriculture mais il est, dit-on, parl'agriculture mais il est, dit-on, parl'agriculture mais il est, dit-on, parl'aitement adapté aux besoins du tral'agriculture mais il est, dit-on, parl'aitement adapté aux besoins du tral'agriculture mais il est, dit-on, parl'agriculture PREMIERS COLONS DE L'OT- dion. L'endroit n'est pas propice à faitement adapté aux besoins du tra-A quelle époque sont apparus les fic avec les Sauvages du nord, tout lacs.

Nous ne saurions le dire, mais il Le canton de Grenville. le pre-quable. La session, d'après toutes

Il es probable que dans les douze années qui suivirent, plusieurs éta- compagnie du Révd Père Gendreau Ici comme ailleurs, l'histoire se nous savons que les autorités détout les "loyalistes" restés aux mercredi, le 1er septembre et la dépendance. Un peut citer la pro- Thompson représentait ce comté de-(Papineauville) fut concédée à Mgr clamation du général Alured de Laval en 1674 : "Cinq lieues de Clarke, en 1792, qui lasse voir claides majorités qu'il a obtenues : face sur cinq lieues de profondeur rement cette politique. Tout cela, sur le grand fleuve Saint Laurent, comme fond et comme forme, en clamation ; 1874 par acclamation ;

Montréal, à prendre depuis le Sault établis en remontant l'Ottawa du temps des Français, ils ne devaient

Il y a apparence que le canton de Chatham recut un premier noyau VENDUS AUX CONDITIONS de population en 1799. La même année, William Fortune et P. L. signé par trois personnes qui n'é. Panet se firent accorder 2,200 acres \$1. par semaine taient jamais venues au Canada, de terre dans ce township qui se

En même temps (1799) le capides distances. Néanmoins, on voit taine Robertson obtenait 2,000 acres, que, dès cette époque, le nom de à cheval sur l'embouchure de la "chemin des Outaouais" était en rivère au Lièvre. Presque aussitôt après, Elias Hawley, -Wads-Dunning et autres se faisaient accorder des terres dans ce township qui

porte le nom de Buckingham. Il ne restait plus qu'un pas à faire pour atteindre la Chaudière, Phi emon Wright s'en chargea.

BENJAMIN SULTE.

M. BONAPARTE WYSE

M. Bonaparte Wyse, qui est ici avec toute sa famille, a déjà vu beaucoup Ottawa et ses alentours. Hier, on lui a ménagé une bonne dont les historiens nous parlent si et forte émotion, la descente des glissoires de la Chaudière en radeau. Ce radeau était lui-même le siècle l'origine du nom de la pointe 123ème d'une cage énorme que l'on Mondion, situés un peu en aval des était à reformer en haut du quai de la Reine.

Pour la circonstance, on avait organisé tout un parti qui se composait comme suit : M. et madame Bonaparte Wyse, leurs trois enfants, M. Sosa, ingénieur et leur compagnon de voyage, le sénateur Cinq palettes de savon d'odeur pour 5 cts. Tassé, M. P., M. G. W. Perley, les chevins Desjardins et Durocher. La descente s'est opérée très heureu-Graisse Canadienne, 10 cts. la lbs. dix-septième siècle, en compulsant sement et a donné aux distingués visiteurs une bonne idée des inci dents émouvants qui marquent parfois la flottaison de nos bois. M. Bonaparte Wyse en verra bien d'autres quand il franchira les rapides dont est semée la route du Témiscamingue!

Hier soir, sir Hector Langevin donnait un dîner, à sa résidence, en l'honneur de M. Bonaparte Wyse. Etaient aussi invités: sir Alexander Galt, l'honorable M. Chapleau, M. Tassé, M. P., M. Trudeau, députéministre des Chemins de fer et Canaux, M. Perley, ingénieur en chef des Travaux Publics, et M. Gishor ne, surintendant des lignes télégra-

### ÇA ET LA

M. John Dougall, le fondateur du

Le Parlement Impérial s'est ouvert hier. Le lord Chancelier a fait n'est pas un document très remarles apparences, ne sera pas longue.

Nous avons eu le plaisir de rece voir, ce matin, la visite de M. Bonaparte Wyse, de retour depuis hier, de Buckingham.

M. Wyse partira demain soir en

Les brefs pour une élection dans ployèrent beaucoup de zèle pour le comté de Haldimand, rendu vaattirer dans les cantons nouveaux cant par la mort de M. Thompson autant de colons que possible, sur- sont issus. La nomination aura lieu Etats-Unis après la guerre de l'In- votation le 8 du même mois. M. puis la Confédération. Voici un état

En 1867, 369; 1872, élu par ac-1878, 166; 1882, 126.

## Si quelques Canadiens s'étaient Montres, Chaines, Colliers Etc.,

TRES FACILES DE

# 466, RUE SUSSEX.

Montres d'or pour dadres miroirs, etc.,

vendus à la semaine par

N. B. Vous aurez la visite de notre agen

## AUX FAMILLES!

Epiceries! Epiceries! Epiceries!

Grande Reduction

## N. A. SAVARD

Moulins à café \$1.50. Le café es toujours frais moulu. Vous mou

de le dire.
Poudre Allemande sans rivale, 20 cts. par boîte. Sirop Ambre 1er qualité 10 cts. par

Vermicel macoroni 15 cts. pour 2 lbs

N. A. SAVARD Coin des rues Dalhousie et Murray

### MAGASIN DE GROS.

Ottawa, 16 juin 1886-1an

Giu, en fute et en caisse. CIGARES de qualités variées, importés

NO. 450, RUE SUSSEX W. O. McKAY,

Nous venons de recevoir le pius bel assortiment de toiles peintes et dorces pour fenetres qui ait ja nais ete importe en Canada

## ERRATT

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES

38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine

mes, reveil matins, ca-

CHEVRIER FRERES

avec des échantillons.

Sirop, 10 cents, la pinte.
Allumettes autrichiennes 20 cts. par
12 boîtes.

lez une livre de café dans le temps

pinte.

Bonbons francais, 12½ cts. la lbs.
Lard, 1ère qualité, 7 cts. la lbs.
1ère qualité d'allumettes pour 7 cts. la boîte.

Afin de servir les pratiques avec promptitude et ponctualité quatre nouveaux commis ont été engagés. ALLEZ CHEZ

CHAMPAGNE! VINS RTCHERCHES

Liqueurs françaises et Italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brisson Ayala, Chateau-d'ay, I. H. Mumm, Charteuse, Kummel, Benédictine, Curacao Moraskno, Vertmouth, Torino, Eau-de-Vie Giu, en fuit et an acis

et Canadiens
Ordres promptement exécutes, effets
iivrés à Jomicile.

Propriétaire. Ottawa, 5 Déc. 1884

-AUX-

Terres Boisees —DE—

MATTAWAN CALLANDER, NORTH BAY TEMISCAMINGUE

et autres ; ou aux prairies de **MANITOBA** 

## NORD - OUEST

Pacifique Canadien NOTRE PAYS A L'OUEST

est meilleur que l'Ouest des Etats-Unis et les avantages y sont supérieurs. Si vous ne le croyez pas, venez voir pour vous con-Le train partant de Montréal traverse les

terres boisées du Nipissingue et de l'Algo-me, arrêtant à autres places intermédiaires, se rend à Winnipeg et continue sa route jusqu'à Canmore, faisant arrêt à Brandon, Whitewood, Broadview, Regina, Calgary, Dans ces contrées de Nipissingue, de tout l'Algoma, situées entre Montréal et Ma-nitoba ainsi que dans tout le Nord Ouest Canadien, on y offre d'excellents

**AVANTAGES** 

## ——DES— BILLETS DE RETOUR

A TOUT EXPLORATEUR "BONA FIDE" BUREAU DE COLONISATION

MONTREAL

McDOUGALL & CUZNEI us ancien magasin de ce genre à , établi en 1850, à l'enseigne de l

GROSSE TARRIERE, Rue ussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIERES, OTTAWA, Rt & MATTAWA, P.O.



Poudres de Condition d'Alexander BOULES POUR les ROGNONS ET AUTRES MEDECINES CELEBRES

Chevaux AGENT A OTTAWA :- C. STRATTON. Coins des rues Dalhousse et Saint-Patrick A VIS.—Les médecines ci-dessus, célè

N. B.—On peut aussi obtenir l'article vé ritable ches V LAPORTE, rue Rideau GOODALL & FILS, rue Wellington et DALGLISH & FRERE, rue Queen, ouest



**Voitures! Voitures!** 

Voltures couvertes ou decouvertes,
Phaétons, Rockaways, Express,
Chariots à pain, etc., etc.,
Faits à ordre, avec soin et promptitude.
Je répare aussi les voltures et ferre les
chevaux, etc., etc. Les matériaux que
j'emploie pour la confection de mes voiturris sont de première qualité et mon
ouvrage est garanti tant sous le rapport
du travail de la main d'œuvre que sous
celtid ela solidité et du fini.
Je sollicite le patronage du public en
général.

ALFRED MATHIEU. No. 380 rue Clarence, Ottaw 24 juillet 1885,

A VENDRE—A bonnes conditions, une
Turbine Leffel, de la force de trois chevaux, en bon état. Peut être vue aux
bureaux du "Canada."

132, Rue Daly, Otta va.

HEURES DE BURBAUX 8. à 10 a. m.

" 1. à 3 p. m.
6. à 8 p. m.

Première insertion, par figne...... 80.10

La Société de Publicité, Propriétaire.

MILICE

DES SOUMISSIONS cachetées, marquées sur l'angle gauche de l'enveloppe, "Soumissions pour habillement, approvisionnements et nécessaires de la Milice, "Soumissions pour habillement, aprovisionnements et nécessaires de la Milice, et de la Défense, seront reçues jusqu'à midi de lundi le 6 septembre 1886.

On pourra obtenir des formules imprimées de soumission, contenant tout les renseignements voulus, en s'adressant au Département, à Ottawa, et aux magasins militair s suivants, où l'on pourra aussi voir des échantillons de tous les articles, savoir :—Les bureaux des surintendants de magasins à London, Toronto, Kingston, Montréal, Quebec, Haifax, N. E., et Saint Jean, N. B.

Aucune soumission ne sera reçue à moins d'êt e l'aite sur les formules imprimées fournies par le Département.

Tous les articles devront être de fabrique et de produit canadiens.

Chaque soumission devra être secompagnée d'un chéque "accepté" par une banque canadienne, pour une som me "égale à dir pour cent "du total de la soumission, lequel chèque sera confisqué si le soumissionnaire refuse de signe le repertais. Si la soumission n'est pas acceptée le chêque sera remis.

C. EUG, PANET.

C. EUG. PANET, Golonel, aux colons. Nous vendons à

Prix Reduit
Ottawa, 5 août 1886—10 ins.

Golonel,
Milice et de la Défense.



Bureau de Poste de Hull.

Arrivée et Départ des Malles. FERMETURE. A.M. 1 | P.M. | P.M. Ottawa 12 45 4 15 7 00 C. F. Pacifique. 7 45 Aylmer .. 5 15 . 7 45 Gatineau.... DISTRIBUTION. A.M. | A.M. | P.M. | P.M.

12 45 7 00 4 15 Aylmer..... Gatineau... Heures de bu: eau, de 8 a.m. à 8 p.m. Heures du bureau des mandats d'argent de la Caisse d'Epargnes de 9 heures a.m. à 4 p.m.

C. F. Pacifique.

7 00 10 15 5 15 ......

12 10

Hull, 18 octobre 1884.

## Pour les Incendiés.

M. E. G. Laverdure, marchand de fer, rue William, Ottawa, offre du clou à \$2.50 le quart, pour les in-cendiés de Hull seulement. Aussi peintures, couplets, huile, mastic, ferronneries à une réduc-

tion considérable, Pour les Incendiés-

## Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Inventue Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux Etats-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, Vis-à-vi e bureau des Brevets, OTTAWA, ONT

P.—Boite 68. 24 Fév 1883 Dr J. Nolin CHIRURGIEN-DENTISTE. Elève du Collége Dentaire de Philadel-phie, licencie pour la Province de Qué-bec, et diplômé du "Royal Col-lege of Dental Surgeons"

d'Ontario, Coin des rues Rideau et Sussex Heures de bureau : 9 à 5. Dr L. Coyteux Prevest

Québec, 19—L'honorable M. Thomspon ministre de la justice, part pour Ottawa aujourd'hui.

### L'association médicale

Québec, 19 — L'association médicale a terminé ses travaux. Elle se réunira à Ha-milton, l'an prochain. Le Dr Graham, de Toronto, a été élu président pour l'année courante.

### Nouvelles de Québec

QUEBEC, 19—On rapporte qu'hier matin, un yacht ne portant pas de nom est venu s'échouer la qu'ille en l'air, à Trois Pistoles. On a trouvé dans la cabine une quantité de provisions, des vêtements, et une somme de 847.

On a trut provisions, des vétements, et une somme de \$47. Jusqu'à présent, on ignore absolument d'où peut venir ce yaaht, et si c'est la suite d'une catastrophe, dans laquelle ceux qui le montaient ont péri, qu'il s'est ainsi échoué à Trois-Pistoles.

Québec, 19.—Tous les trains de passa gers sur le chemin de fer du Lac Saint Jean sont maintenant pourvus de freins à air comprime Westinghouse, qui offrent beaucoup de sûreté et qui sont en usage sur toutes les grandes voies ferrées améri-caines.

Le Parlement Impérial

Londres, 19—Le Standard dit ce qui strottes les grandes voies ferrées américaines.

—Hier matin, un jeune Dugas, qui est commis chez M. Alfred Saint Laurent, encanteur et marchand général, rue Saint Jacques, ne pouvant réussir à ouvrir avec sa clef la porte du magasin dont la serrure avait peut-être été forcée, résolut de s'introduire par le magasin de M. Jos Lepage, qui est contigu. Le jeune homme monta en conséquence aux étages supérieurs et traversa chez M. Saint Laurent, puis il se mit en frais de descendre du quatrieme étage en se laissant glisser le long de la cord et tomba dans le vide. En ce mortent le soi li ent heurte une charrne, il ne s'infligea que de legrees contusions. Aucune lesion interne ne s'est encore déclarée.

—Mesdemoiselles Marie Louise Bolduc, de Saint François de la Beauce, en religion sœur Marie Saint Sébastien ; Marie Alphonsine Méthot, de Saint Isidore, en religion sœur Marie de l'Enfant Jesus ; Margigie Jane Reddy, de Québec, en religion sœur Marie Saint Efelix de Valois ; Marie Emélie Leclerc, de l'Islet, en religion sœur Marie Saint Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Calint, en religion sœur Marie Calint, en religion sœur Marie Calint, en religion sœur Marie Saint Edelit de Valois ; Marie Emélie Celerc, de l'Islet, en religion sœur Marie Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Saint Edelit, en religion sœur Marie Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Sainte Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Sainte Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Sainte Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en religion sœur Marie Sainte Constante, et Marie Elmina Genter de l'Islet, en religion sœur Marie Sainte Constante, et Marie Elmina Bernier, de l'Islet, en re

Dans la soirée d'hier, un hangar de Dans la soirée d'hier, un hangar de l'Intercolonial, de plusieurs centaines de pleds de longueur, a été détruit par le feu, a Saint Fabien, comté de Rimouski. L'intensité des finames a fait tordre les rails et l'express local d'hier soir, n'a pu continuer sa route. On a pris des mesures immédiates pour que les convois d'aujourd'hui, ne soient pas retardes. Il est probable que le gouvernement fera reconstruire de suite ce haugar, ce qui emploiera un bon nombre d'ouvriers.

—Ces jours derniers, une dame du fau-

de suite ce haugar, ce qui emploiera un bon nombre d'ouvriers.

—Ces jours derniers, une dame du faubourg Saint Jean, avait fait l'achat d'un certain lot de bois de M. L. Gravel, Palais. Celui-ci s'engagea à lui faire monter son bois. Lorsque le bois fut transporté, la dame remit le prix du bois au charretier qui l'avait apporté, avec ordre de le remettre à M. Gravel. Mais n'ayant pas demonnale pour payer juste le prix du bois, la dame remit au charretier un billet de 210. M. Gravel en recevant cette pièce fut quelque peu surpris de se voir en présence d'un billet de 310. Il alla de suite s'informer, auprès du charretier, de l'adresse de la dame, et s'y fit conduire pour lui remettre la balance. Il est facile de concevoir la surprise et en même temps la joie de la dame.

Ce trait de probité mérite certainement des éloges.

-La cargaison du SS. Titania a été ven-

—La cargaison du SS. Titania a été vendue aux enchères ce matin.

—L'évêque de la Terre de Rupert est actuellement en cette ville.

—Un accident arrivé aux machines à pomper l'eau des caissons a empêché hier l'exécution des derniers travaux au bassin de raboub de Saint Joseph de Lévis où l'on devait faire entrer le SS. Titania. Le bassin ne pourra être utilisé que la semaine prochaine.

### Incendie dans l'ile

QUEBEC, 19—Le feu a détruit hier soir à l'Île d'Orléans, la maison occupée par M. O'Meara, de Québec. Les flammes se sont communiquées à la maison voisine habitée par M.Legendre. De là elles se sont rendues a deux maisons appartenant à M. Genest, pilote et à une grange de M. Gourdeau. Tous ces bâtiments ont été détruits par l'incendie. Il n'y avait pas d'assurances.

Un accident au cirque de Forepaugh Kingston, 19—Pendant que le cirque de Forepaugh se rendait à la gare, après la représentation, hier soir, la cage aux lions fut renversée et brisée sur le chemin. Les panneaux furent brisée et les barres des-

cellées.

Les fauves auraient pu facilement s'enfuir, mais ils restèrent couchés, comme frappés de terreur. On entoura la cage de chaînes et de cordes et on fit venir deux eléphants dressés qui la remirent en position afin qu'on put la réparer tant bien que mal avant de la placer sur le convoi du chemin de fer.

Armstrong et plusieurs constables.

Le coroner a lancé un mandat pour leur arrestation.

BELFAST, 19—Neuf constables ont été arrêtés et logés en prison. Il y a encore eu échange de projectiles aujourd'hui, mais les affaires tendent à reprendre leur condition normale.

### ETATS-ÚNIS

FORT SMITH, Ark. 19—Un drame sanglant s'est passé dimanche soir, à Cherokee Nation. Lock Langley et Thomas Monroe avaient eu maille à partir à propos d'animaux qui avaient penètré dans un champ. Dimanche soir, Mouroe et sa famille partirent pour l'église et furent rejoints par Lock Langley, qui était armé d'un fusil à deux couse.

Lock Langley, qui était armé d'un fusil à deux coups.

Langley commença à maudire les Monroe, sur quoi Monroe lui dit que s'il avait avec lui son fusil, Langley ne le traiterait pas de cette façon. Langley répondit: "Va chercher ton fusil"; Monroe dit à son flis ainé d'aller le chercher. L'enfant partit, mais à peine avait-il fait quelque pas que Langley lui envoya une balle dans le dos, puis se retournant, envoya une autre balle au père Monroe. Le père et l'enfant sont morts sur le coup.

L'affaire Cutting

L'affaire Cutting

El. Paso, Tex., 19—Il n'y a rien de nouveau au sujet de l'affaire Cutting, bien que des bruits divers, aussi peu fondes les uns que les autres, continuent à circuler. On dit, entre autres choses, que de forts detachements de troupes mexicaines ne cessent d'affluer à Chihuahua.

On attend l'arrivée de l'agent spécial des Etats-Unis, M. Sedgwick; il doit passer quelques jours à Paso del Norte et de là se rendre à Chihuahua où son séjour durera au moins une semaine. Si M. Sedgwick se décide ensuite à aller à Mexico, il lui faudra pour ce voyage une quinzaine de jours en plus.

Jusqu'à présent les Mexicains ont observée une grande réserve et il semble qu'ils seraient désireux d'en finir avec l'affaire Cutting s'ils pouvaient le faire sans avoir l'air de reculer; c'est ce qu'indique le ton de la presse de Mexico.

Voici probablement ce qui va se passer; la cour suprême de Chihuahua cassera le jugement du tribunal de Paso del Norte et ordonnera la mise en liberté du prisonnier; ensuite Cutting intentera une action en dommages-interetts.

Michael Davitt ra puelé

### Michael Davitt rappelé

CHICAGO, 19—On dit que Michael Davitt a reçu une dépêche de Parnell, le rappelant en Irlande immédiatemnt.

### EUROPE

Le Parlement Impérial

Mylords et Messieurs,

Je vous al convoqués à cette salcon inaccoutumée pour la dépêche d'affaires indispensables. La session du dernier parlement a été interrompue avant que la Chambre cut terminé ses travaux ordinaires, afin de consulter le peuple sur certaines propositions importantes se rapportant au gouvernement de l'Irlande.

Le résultat de cet appel a été la ratification de la décision prise par le dernier parlement.

Le caractère provisoire des dispositions prises par le dernier parlement pour rencontrer les dépenses publiques de l'exercice en cours rend inopportun un plus long ajournement de l'étude de la législation financière nécessaire à cette fin.

Messieurs de la Chambre des Communes.

Messieurs de la Chambre des Commune

Les demandes de crédits qui vous ont été soumises dans le dernier parlement et qui n'ont été votées qu'en partie vous seront soumises de nouveau.

Mylords et messieurs,

Mylords et messieurs,
A une période de l'année d'ordinaire consacrée aux vacances et après les travaux
prolongés et d'un caractère exceptionnel
auquel grand nombre d'entre vous avez été
soumis, je m'abstiendrai de recommander
a votre considération d'autres mesures que
celles qui sont essentielles à l'administration du service public pour le reste de
l'exercice financier.
J'ai confiance que vous leur donnerez votre prompte et sérieuse attention.

Londres 19—Au moment de l'ouverture du parlement, il pleuvait à verse et la foule autour du palais de Wesminster était peu considérable.

considérable.

Londres, 19—En réponse à M. Gladstone, lord Randolph Churchill dit que le gouvernement en était venu à la conclusion que le recours aux lois coercitives serait peu judicieux présentement. La question des gouvernements locaux sera considérée pour tout le Royaume-Uni. Une commission royale sera nommée pourfaire une enquête sur la tenure des terres en Irlande. Au mois de février, le gouvernement sera en état de déposer un projet de loi, concernant les gouvernements locaux pour tout le Royaume Uni.

—L'adressa en répense.

—L'adresse en réponse au discours du trône a été adoptée à la chambre des lords. A la Chambre des Communes, le débat a été ajourné après que plusieurs parnellites eussent porté la parole.

### Les troubles de Belfast

Les troubles de Helfast
Belfast, 19—Le jury du coroner, chargé
de statuer sur le cas de Jackson, tué par la
police, au moment où celle ci occupait la
taverne de M. Kennas, a rendu un verdict
de meurtre contre les seagents Daly et
Armstrong et plusieurs constables,
Le coroner a lancé un mandat pour leur

### La Chine et la Corée

SAINT-PÉTERSBOURG, 19— Le Svett annonce que le marquis Tseng aurait déclaré emphatiquement que la Corée est inséparablement unie à la Chine et que son gouvernement résistera à toute tentative qui serait faite pour l'annexer à une puissance étrangère.

Londres, 19 — Lord Iddesleigh, secré-taire d'Etat, dans une lettre adressée à la société d'Arbitrage, déclare qu'il espère voir bientôt le réglement de la question des pécheries, par l'entremise de la diplo-matie. La question des pêcheries

La question irlandaise
Londres, 19—L'United Ireland réitère
que c'est une guerre a coups de conteau
avec lord Salisbury. Le peuple irlandais,
dit-il, résistera avec une énergie et une
habileté qu'il n'auront jamais eté egalees.

Londres, 19—Les catastrophes qu'on signale constamment dans les Alpes n'arrétent ni l'ardeur des touristes qui mettent
leur ambition à escalader des sommets périlleux ni celle des savants dont l'enthousiasme est plus grand que la prudence. Le
professeur Migotit, de l'Université de
Czernowitz, dans la Pologne autrichienne,
a été tué par une avalanche du glacier
Maudon et un Auglais de 15 ans est tombé
du mont Sontein. Ce malheureux garçon,
quolque horriblement blessé, est parvenu
à gagner la maison d'un paysan, où il est
mort. Excursions dans les Alpes

Les Nonvalles-Habrides les veaux marins à plusieurs centaines de milles en déca des limites de la concession russe aux États-Unis.

Réunion de fleuristos

PHILADELPHIE, 19—La seconde convention annuelle de la société des fleuristes préricains, a été ouverte aujourd'hui.

Les Nouvelles-Hébrides

MELBOURNE, 19—Le premier ministre du parlement a declaré aujourd'hui au parlement pendant la discussion de la question relative aux Nouvelles-Hébrides que si la déportation des criminels français mericains, a été ouverte aujourd'hui.

### La Bulgarie et la Serbie

La Bulgarie et la Serbie
Constantinople, 19—La Porte a déclaré
au prince Alexandre qu'il pouvait compter
sur l'appui de la Turquie dans le cas où la
Serbie attaquerait la Bulgarie. Les ambassades d'Angleterre et d'Autriche ont été
informées de la déclaration du sultan,
mais on ne croit pas dans les cercles diplomatiques qu'un nouveau conflit soit imminent.

La Chine et le Vatican

Londres, 19—Le Pape a chargé le Pere Favier, chef des missions catholiques en Chine, de dresser un rapport sur la situation des missions qu'il dirige. On croit qu'un missionnaire lazariste sera choisi pour représenter le Vatican à Pékin.

Le Post dit qu'il est autorisé à démentir le rapport d'après lequel les empereurs d'Allemagne et d'Autriche se seraient entretenus, lors de leur récente entrevue, de questions concernant le Saint Siège.

PARIS, 19—M. de Freycinet, président du conseil, a envoyé au Vatican une nouvelle note dans laquelle il proteste contre la nomination d'un nonce en Chine, tout en acceptant, cependant, l'envoi d'un vicaire apostolique. Le Vatican refuse de revenir sur sa décision.

### Mde Patti

Mde Patti
Londres, 19—Mme Patti et M. Nicolini
ont donné hier à Swansea leur troisieme
concert de charité. La salle était comble.
Mme Patti a été rappelée par plusieurs fois.
Sir Hussey Vivian lui a offert, au nom du
comité de l'hôpital Swansea, un portrait
d'elle-même, peint par James Sant. Les
recettes des trois concerts se sont élevées
à £2,000 que l'hôpital a reçues.

### L'empereur d'Autriche

L'empereur d'Autriche

VIENNE, 19—Le 56e anniversaire de la naissance de l'empereur François Joseph a été célébré hier en grande pompe.

Les troupes ont été passées en revue, et un Te Deum a été chanté à la cathédrale par l'archevêque; le comte Kalnoky et les autres ministres y assistaient ainsi qu'une foule d'autres notabilités.

Dans la soirée, un sonneur de cloches nommé Pirché est monté au sommet de la flèche de la cathédrale de Sainte-Étienne, eta déploye un drapeau jaune et noir portant l'inscription: "Longue vie à l'empereur Joseph !" à l'extremité de la croix, qui est à 464 pieds du sol. Il est monté et descendu par l'extérieur du clocher.

Les spectateurs prenaient le grimpeur pour un somnambule et se préparaient a le recevoir quand il tomberait; mais il est descendu sans accident.

Ce matin, une souscription a été ouverte au profit de Pircher, qui s'est estropie déjà il y a quelque temps, dans une occasion semblable.

Anglais et Birmans

## Anglais et Birmans

Londres, 19—Le gouvernement indien ouvert une soumission Newcastle, afin di se procurer des transports qui auront partir pour Bombay et Calcutta à la fin du mois d'août. On pense que ces navires set viront à transporter les troupes de renfor qu'on deit envoyer en Birmanie.

Les Russes dans l'Asie Centrale Les Russes dans l'Asie Contrale
PARIS, 19—Il paraît certain que la Russi
ne reste point point inactive dans l'Asi
centrale. Chaque jour marque un progre
insensible dans sa marche en avant verles frontieres de l'Inde anglaise.
On trouve à cet égard, dans une corres
pondance de Caboul, quelques détails qu
ne sont pas sans intérêt:
Les Russes dirigent leurs avant postevers l'Inde, non du côté de Merv, mais du
côté du Turkestan.
Un courrier arrivé de l'ais-Abab. sur

côté du Turkestan.
Un courrier arrivé de Fais-Abab. sun l'Oxus, a anoncé à l'émir d'Afghanistau qu'un agent russe est arrivé à Tach-Kour gan. la capitale du khanat de Vakhan. Si visite a pour objet des pourparlers avec le autorités du khanat, à l'effet d'obteni qu'elles acceptent la protection de la Russie comme l'ont fait les habitants de Mery.

guelles acceptent la protection de la Russie comme l'ont fait les habitants de Merv.

Si les autorités du khanat de Vakhan y consentent, les avant-postes russes ne se trouveront plus éloignés que de trente milles anglais du poste anglo indien, le plus rapproche de Gazan, et les deux grandempires ne seront plus séparés que pai l'Indou-Kousch.

En annexant Vakhan, les Russes entre ront aussi en possession de l'extremité oc cidentale du déflié de Doras, qui mene di rectement dans le Lahoristan.

Alnis, les Russes pourront diriger leurs troupes du Turkestan sur Raval-Pindi, le principal point d'appui des Anglais dans l'Inde, prendre le taureau par les cornes et couper en même temps la retraite aux troupes anglaises stationnées du côte de Hérat.

Le choléra

Le choléra

Londres 19—Le choléra a éclaté à Car molia, Autriche-Hongrie. On y signale décès. Voici le bulletin du choléra pou

|                | Nouveaux | 9 |
|----------------|----------|---|
|                | cas      |   |
| Trieste        | 23       |   |
| Barletta       | 38       |   |
| Venise         | 3        |   |
| Vicenza        | 13       |   |
| Ravenne        | 18       |   |
| Bologne        | 11       |   |
| Padoue         | 9        |   |
| Vérone         | 6        |   |
| Ruuo di Puglia | 21       |   |
| Aquaviva       | 14       |   |
| Bisseglia      | 15       |   |
| Molfetta       | 19       |   |

Paris, 19—Ce n'est pas seulement rance qu'on s'occupe de donner France qu'on s'occupe de donne aérostats une destination militain ingénieur anglais, M. Eric Bruce, son tour, d'inventer un nouveaut ballon qu'il dit appelé à jouer un i portant en temps de guerre. C'est on électrique, qui d'une hauteur portant en temps de guerre. C'est un bal lon delectrique, qui d'une hauteur de 13 verges est capable de lancer des signaux visibles sur un rayon de plus de trente milles. Cette sorte de sémaphore volant ne se bornerait pas à transmettre des ren seignements ou ordres à une armée en marche; il servirait encore de phane, de guide, de point de repère, les six lampes incandescentes établies dans la nacelle répandant une lumière si forte qu'on l'aperçoit à une grande distance dans la nuit.

Le ballon est fabriqué avec de la batiste translucide et a une capacité d'environ 1,400 verges cubes. Il a été soumis ces jours-ci à des expériences qui ont, dit-on, parfaitement réussi.

### L'industrie de houblon

L'industrie de houblen

LONDRES, 19—Une assemblée des producteurs de houblon de toute l'Angleterre a cu lieu à l'nonbridge, Kent, mardi. On y a adopté à l'unanimité des résolutions déclarant que la crise dont souffre actuellement l'industrie du houblon est le résultat de la préférence indue que témoignent les compagnie de chemins de fer aux importateurs de houblons étrangers en transportant leurs marchandises à des taux inférieurs à ceux qu'elles chargers aux producteurs indigenes. Les résolutions recommandent comme remede à cet état de choses l'adoption d'une législation réglementant les tarifs de fret, l'imposition d'un doit raisonnable d'importation et une loi prohibitive, défendant le débarquement de houblons étrangers, à moins qu'ils ne soient scelles et accompagnés d'un certificat indiquant la saison et le district dans lesquels chaque balle a été récoltée, le dit certificat signé par les autorités du district. Les résolutions demandent, en outre, la creation d'un ministère de l'agriculture.

La reine à l'exposition

### La reine à l'exposition

Londres, 19—La reine a visité hier l'ex. position d'Edimbourg. La population lu a fait un accueil enthousiaste.

tout pres

Les finauds du commerce, comptant sur la bêtise d'une notable portion du public, annoncent' qui ils vendent telle chose pour telle somme, qui est au-dessous du prix courant généralement connu. Leur calcul est de metre sous l'impression qu'ils vendent à reilleur marché que leurs confré est qu'il est avantageux d'acheter chez eux. En ellet, les personnes crédules, animées d'une confiance mal-placée, pa-tonnent ces magasius, où el es paient des prix exhorbitants pour les effets dont elles ne savent juger la qualité et la valeur. C s commerçants n'ont pas de prix fixes. Leurs demandes var ent suivant le plus ou moins d'inexprience, ou même de bonne foi, des acheteurs. La preuve: c'est qu'ils fini sent le plus souvent par accepter une somme bien moindre ue celle qu'ils ont d'abord déclaré être ce qu'il y a de plus raisonnable. D'ailleurs, n'est-il jas fort désagréable d'être obligé, sous peine de ayer trop, de discuter et implorer, en un mot de soutenir un combat de paroles avec un crimmis, à qui l'habitude de la ch-se donne sur vous un avantage considérable? Vous ne sav z quand arriet r votre marchandement: d'un côte craignant ne pas avoir emené le vendeur à son plus bas prix; et de l'autre côte redoutant l'inutilite de nouveaux décats. Une personne sage achètera quelquefois l'article particulier dont le bas prix est annoncé, mais mu autre, sachant que la réduction sur l'un n'est qu'un attrappe-niguat pour faciliter une sugmentation illégitme sur les autres.

### Au magasin tenu par le soussigné, il n'y QU'UN SEUL PRIX

pour le comptant et qu'un seul prix pour le crédit, marqués en chiffres ordinaires Pas de marque secrète. Les marchandises y sont vendues à auss Les marchandises y sont ventues à aussi bas prix que le permettent leur achat en gr-s au comptant, une administration éco-nomique de l'établissement et une grande mod'ration dans la recherche du prolit. L'encouregement accordé jusqu'aujour l'hui à cette maison, par le publir, est la démonstration de ce qui précède.

MEUBLES. POELES Plume, Maielas, I its à Ressorts, Vais selle, Verrerie, Ferblanterie, Bats teris, le Cuisine, Coutellerie, etc.

## E. D. D'Orsonnens

GERANT Vis-a-vis le Gros Orme Rue Principale, Hull

## **EXCURSION**

## CORNWALL

Il y aura une grande excursion à Corn-wall par le

## Corps de Mus'que St Jean Baptiste SAMEDI. 21 COURANT

Départ de la gare du chemia de fer Canada Atlantique à 11% p.m. Prix du passage \$1.25 aller et retour. Les ex-cursionnistes pourront débarquer au Co-teau, à Valleyfield ou à toute autre sta tion intermédiaire.

samedi, le 21, et reven.
mêmes trains.
Pour cela il fau ira changer les billets la veille de l'excursion avant de partir au bureau des billets du chemin de fer Ca-nada Atlantique, bloc de l'hôtel Rus-

sell.

Des billets seront en vente chez M. P.
Grant, rue Dalhousie; M. Beaudry, rue
Sussex; M. A. Lefebvre marchand-tailk ur.
rue Wellington; M. F. X. Quel.et, rue
Duke; M. Couture, bijoutier, rue Principale, Hull; et de tous les membres du
corns de musique.

### Ottawa, 17 août 1886 \$7,000

A prêter sur garan ies hypothécaires Pour plus amples informations s'adres

MAGLOIRE LANGEVIN, No. 96 rue Murray, Ottawa. 31 juillet 1886—6m

## T. W. CURRIER A DEMENAGE

SON IMMENSE ASSORTIMENT DE Meubles, Porter, Chassis et de Bois de Sciage aux

Nos. 186 et 188, RUE BIDEAU,

Tous ces d fférents genres de bois seron

en gros et en detail.

## Tapis, Tapis, Etc MAISON DE TAPIS D'OTTAWA.

Avent le clus grand assortiment, les meil leurs vair re, et l's plus bas prix en fait de

Taple, Prelarts, Rideaux, Corniches, Pôles, Garniture et Maubles de toute sorte, MAISON DE TAPIS D'OTTAWA

148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cio;

## Quelques uns des avantages

# CELEBRES

POPULAIRE TONIQUE STOMACH QUF.

fer Avantage—Les "Amers Indigènes" sont à la portée de tontes les purses. Le pauvre peut en faire usage, et le riche ne peut pas es remplacer rec son argent. Avec un paquet de 25cts, on prépare 3 ou 4 grandes bouteilles Amers de trois demiards.

2e Avantage—Les "Amers Indigènes" ne contiennent aucun minéral, m is seulement des plantes de nos campagnes, comme houblon, pissentit, rhu-barbe, et quinze autres plantes les plus populaires.

3e Avantage-On peut en prendre à volonté sans aucun danger

4e Avantage—Les "Amers Indigènes" agissent sur les intestins, et sont un sant purificateur du sang.

5e Avantage-Pour ouv.ir l'appétit, et aider la digestion, les "Amers Indi-

## LOTERIE NATIONALE

DE-M. LE CURÉ A. LABELLE

GRAND TIRAGE FINAL

LOTS DE CETTE LOTERIE Le SEPTEMBRE 1 86 Dorion &

COUT DU BILLET 

Pour obtenir des billets, s'adresser soit en personne, soit par lettres enregistrées, au secretaire S. E. LEFEBVRE, No. 19 us St Jacques. Envoyez 5 cts pour port et enregistre-ment de l'envol des billets. (Etats-Unis 8 cents)

## Pour garnir les Maisons.

Nous venons de recevoir un

assortiment de TAPIS de BRUXELLES

## -AT DE-

Voyez-les avant d'acheter.

Harris & Campbell, L'ASSORTIMENT LE PLUS COMplet et le meilleur marché d'Epiceries, Vins, Liqueurs, Tabacs et Vaisselles dans Hull. RUE O'CONNOR.

FONDE EN 1837

**OUPNEAUX A CIMENT ET A CHAUX** DE HULL

Le soussigné attire l'attention des entre-preneurs et des autres intéressés sur les merites du CIMENT DE HULL

et son adaptation nour les travaux de ma-connerie exposées à subir l'influence de l'eau. Le sonssigné peut fournir les certificats des ingénieurs et des entrepreneurs les plus éminents. La manière de ,s'en servir est donnée sur chaque baril.

Les commandes par le télégraphe ou au-rement sont rempties promptement. C. B. WRIGHT, Hull, P.Q.

VENANT D'ETRE RECUES 10,000

ROULEAUX DE TAPISSERIES De tous genres et de tous prix.

## PHILIBERT

PEINTRE. 208 RUE DALHOUSIF GTLAWA.

NOUVEAU EESTAURANT Repas à toutes heures,

TABLE DE 1ère CLASSE.

1421 RUE SPARKS.

Lunch à Midi, 5 billets pour \$1.00.

GUSTAVE CHEVRIER,

Propriétaire. Ottawa, 12 mai, 1886.

PORTRAITS GRANDE REDUCTION Photographies grandeur

CABINET

\$2.00 par doz.

Delorme

140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex Coin de la rue Rideau. OTTAWA.

## P. S.—Satisfaction garantie. James R. Bowes

ARCHITECTE
Chambre 25, SCOTISH ONTARIO CHAMBERS RUE STARKS.

## Ottawa 9 juin 1886—1a GEORGE THOMAS

EPICIER. TAPISSERIE 85, coin des rues Albert et Inkerman, Hull.



### CHEMIN DE FER 'CANADA ATLANTIC"

VOIE LA PLUS COURTE OTTAWA ET MONTREAL Et Offawa à Boston et New-York, et tous les points à l'Est et au Sud.

Les convois partiront de la gare de la rue Elgin comme suit: TRAIN EXPRESS DE MONTREAL: 8.00 a.m. TRAIN EXPRESS se rac-cordant avec l'Express du Grand Tronc à Cotean pour l'Ouest et à Montroal avec les trains du Grand Tronc pour l'Est et le Sud-Est, arrivant là à

11.30 a m. 4.50 p.m. a dlar, arrivant a Montreal a 8.20 p.m., se laccordant avec les trains du Vermont Central et du Grand Tronc pour l'Est.

Aussi, assortiment complet et varié de Peintures, Huile, Mastic.
Et tous les articies qui d'ordinaire font parlie d'un m gasin de ce genre.

100 F. Tous les ouvrages sont exécutés sous la uvreillence n'eme de M. Philibert.

11 Une visite est sollicitée.

Express de Boston et New-York via. Rouse's Point.

2.30 p.m. Quittera Ottawa, gare de Rouse's Point à 6.40 p.m. et se raccordant à cet endroit avec les trains du Vermont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 8.00 le lendemain mailt.

main matin.

Des chars dortoirs Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York prendront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.
Les billets, les lits et tout autre renseigaement peuvent être obtenus au bureau
des billets de la cité ou aux stations.

D. C. LINSLEY

Le Br

FE

-Vrai quier ave sure-toi, je volonté, et ma petite l'enlèverai

-C'est Quand on poserai me grand pour gerai que r —Ah! p fait.
—Tu ne marier, '-C'est

—C'est a

—Je co
mari te pla

—Et qu'

—Très-b
trouver. Co
te plaire
Voyons le sur les qua
seul. Allon

—Père,
mences. -Soit!
devra être
-Pas tr
- VingtBon! nous
l'âge. Pass
beau.
-Oh! il
façons d'un
intelligent
- Appro

-Appro nous enten

grosse ques

—Je ne

riche.

—Je n'y
je tiens à c
nir.

—Que ve
—Ecoute
et regrettée
m'appartail m'appartait que j'étais que j'arrive situation in pait pas. J' pait pas. J'
tenant une
gagnée, et
moi-même.
—Crois-t
mari oisi f'
—Non, c
tile, tu ne
tu ne refusa
que j'aurais
pourrais plu
—Je sere
demoiselle
Le banou

demoiselle
Le banqu
—Eh bie
t'agree si fo
si bien. Oui
nageais. Je
du de grand
confiance al
avenir.
—Ai-je b
mer? mer?
—Robert transport de de contenir Puis, se i —M. Ro taire!
—Commo

Alice pal M. Dorge M. Dorg de visage. prise et le r —Qui te jeune homm ton presque —N'est-i vent que tu
ce ? N'est-il
.. pauvre l
Le banqu
son passé;
—C'est v Carnoël à to

tentions. C
je songeais
pour gendre
—Et com
que tu plais
de de si prè
qua vivemei
—Je ne p
—Quoi!
donc parlie
—D'un ai
te prie de m
ger. Tu sais
de Carnoël evenait de m
Bourae et ai
Il avait eu s
ma maison,

tton de ce j.
naître et gri
sans ressour
emploi qu'il
que, jusqu'a
de où on n'e
Je me pi
jamais eu
J'ajoute m
je l'ai pratic
à lui. Je l'ai
s'ouvrir me s'ouvrir une des vues q Mais il ne p

res.

— Pouque fille.

— Parce seigneur et gneur. L'in c'est dans

ntages

ACH QUF.

ent aucun minéral, ublon, pissemit, rhu-

n danger

intestins, et sont un

n, les " A mers Indi-

RAITS REDUCTION

INET par doz.

HEZ de Delorme

et 569 Rue Sussex rue Rideau.

R. Bowes TEOTE bre 25, ARIO CHAMBERS

garantie.

PARKS. THOMAS

CIER, rues Albert et in, Hull.

LE PLUS COM-leur marché d'Epice-Tabacs et Vaisselles

choix une spécialité.

DE FER ATLANTIC"

A S COURTE MONTREAL

n et New-York, et l'Est et au Sud. artiront de la gare de

DE MONTRBAL: N EXPRESS se ract avec l'Express du u pour l'Ouest et à ins cu Grand Tronc d-Est, arrivant là à

N RAPIDE avec salle , arrivant à Montréal l'accordant avec les Central et du Grand

ont à 12 20 p m.

etst, se raccordant à
, Montréal, avec les
1 Svid. Char Palais
s de Montréal.
la gare du chem
.m. et 4.35 p.m.
ss trains hxpress de

et New-York via Point.

ra Ottawa, gare de Klgin, arrivant à p m. et se raccor-ce les trains du Ver-vare et Hudson, pour veront à Boston à à 800 le lende-

cullman sont attachés wa et Boston. Les our New-York pren-. Alban ou à Rouse's

et tout autre renseiobtenus au bureau u aux stations. C. LINSLEY,

gegnéo, et ceta fortune, je ne la dois qu'a mod-imème.
—Crois-ta donc que jo voudrais d'un mar ioist j' —Non, car si tu almais un homme intile, tu no aemis pas de mon sang. Alors, que j'aursis forné aux effaires un george que j'aursis forné aux effaires que pourrais plus tard associer aux miemes l'—Je serais trop heureuse, nurmura mademoisello Dorgères, trèn-émue.

Le banquier sourit et dit doucement.
—Eh bien, je le connais, ce mari qui t'agrée si fort, ce gendre qui me convient al bien. Oul, éest uneaurprise que jeteme nageais. Je le connais et tu le connais du de granda seve je umpleio, il m'a remande nageais. Je le connais et tu le connais du de granda seve je umpleio, il m'a remande nageais. Je le connais et tu le connais du de granda seve je umpleio, il m'a remande nageais. Je le connais et tu le connais du de granda seve je umpleio, il m'a remande nageais. Je le connais et tu le connais de verge de me charge de acconfiance absolue, et je me charge de acconfiance ac qua viveinent Alice.

—Je ne plaisantais pas.

—Quoi! c'était sérieux ? Alors, de qui donc parlais-tu ?

—D'un autre, probablement. Mais je te prie de m'écouter au lieu de m'interroger. Tu sais dans quelles circonstances M. de Carnoël est entré chez moi. Son père vensit de mourr, après avoir perdu à la Bourse et au jeu une fortune considérable. Il avait eu autrefois des fonds placés dans ma maison, et je le connaissais depuis de longues années. Je fus touché de la situation de ce jeune Robert que j'avais vu naître et grandir, et qui restait à peu près sans ressources. Je lui offris un modeste emploi qu'il acepta courageusement, quoique, juaqu'alors, il ett vécu dans un monde où on n'apprend pas à gagner son pain.

Je me plais à proclamer que je n'ai jamais eu qu'à me louer de ces services. J'ajoute même bien volontiers que plus je l'ai pratiqué, plus je me suis attaché à lui. Je l'aiderai de tout mon pouvoir à s'ouvris une carrière, et j'ai sur son avenir des vues que j'espère réaliser bientôt. Mais il ne peut pas réussir dans les affaires.

— Pouquoi demanda timidement la

res.

— Pouquoi demanda timidement la jeune fille.

peune fille.

—Parce ce garçon-là est né grand seigneur et restera toujours grand seigneur. L'instiuct du commerce, vois-tu, c'est dans le sang. C'est dans le mien,

FEUILLETON

Bracelet Sanglant

Le Bracelet Sanglant

Le Bracelet Sanglant

II

—Vral I bien vrai I demanda le bunquier avec un hon sourire. Allons Iras
voluis passe de neige. Jo ne la donnerais

ma petite Alice à co Macovite, qui ne

I le l'universit pour la conduiro dans son

vilain pays de neige. Jo ne la donnerais

me petite Alice à co Macovite, qui ne

l'emplete Alice à co Macovite, qui ne

l'emplete Alice à co Macovite, qui ne

relevant la tête.

—Je compte bien ne pas un espicare d'elle.

—Cest entendu, reprit M. Dergères

Quand on me donnanders ta main, je
poserai mes conditions. L'hotel est asses

grand pour loger un jeune ménage. J'exi

gent que non gendre vivo avec moi.

—Alt i père, ce serait le bonheur par

—Tu ne serais donc pas fâchée de to

marite, Jaimo minus; que to te

marite, Jaimo minus que to te

mences.

—Soit I Nous dions donc que ce ce

l'age. Passensa un physique. Ton mariter

de l'age. Passensa un physique. Ton mariter

beaut.

—Pas trop jeune.

—Pas trop jeun

(A continuer.)

SITUATION DEMANDEE-Un institu teur, porteur d'un diplôme pour le français et l'anglais, et muni de bons certificats, demande une situation comme professeur. I' pourra aussi remplir la charge de Maitre chantre. Adresser à F. X, au bureau du Canada. 17 août [886—5ins.

### ON DEMANDE

Six bons plåtriers trouveraient d+ l'em-ploi, travail de vilte, à \$2.25 par jour, travail constant. S'adresser à D. Wilson, marchand de fleur, coin des rues Rideau et Cumberland. Ottawa, 17 août 1886—5in.

A VENDRE

JULES SNUBB, Propriétaire, Masham Mills Ot'awa 14 août 1886-3m.

W. A. ARMOUR

petite nie, je van empoya moyens.
Surcetterésolution brièvement exprimée mais irrévocablement arrêtée, M. Dor-gères passa dans son cabinet, un grand ca-binet meublé avec un luxe sévère et sépa-ré par une simple portière en tapisserie d'une pièce beaucoup moins spacieuse où travaillait M. de Carnoël,

HOTEL RIENDEAU

Européen et Américain, 64 Rue St. Gabriel, Montréal.

Cet Hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémisses de la saison, préparées par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure. Un trouvera constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix.

JOS, RIENDEAU, JOS. RIENDEAU,

Maguifique roste de commerce, situé su la place de Masham en face de l'Eglise En outre, cent arpents d'excellentes terres formant une propriété agricole avec mai son, étable et remise. Marchand d'Epiceries EN GROS ET EN DETAIL COIN DES RUES

OTTAWA

M. C. Stratton désire informer les épiciers qu'il leur vendra des épiceries de premier choix à des prix extrêmement bas et livrées à domicile.

MOULURES POUR ENCADREMENT D'IMAGES, MIROIRS,

Glaces de fabrique allemande et anglaise Tableaux à l'huile anglais, français et allemands,
Aussi, toutes sortes de Peintures, Ca
dres en pluche, et de canevas
pour tableaux

Manufacturier et Importateur

LES MARCHANDISES SONT VENDUES PAYABLE TANT LA SEMAINE OU LE MO:S

IMAGES ENCADREES AU PRIX DES MANUFACTURES Venez me faire une visite, vous éparguerez au mois 10 à 25 par cent.

N. B.—Je vendrai aux marchands les moulures, cadres, peintures, miroirs, cane-vas pour tableaux et toutes les plus récen les nouveaués du com-crce de peintures aux prix de Montréal et Toronto.

W. A. ARMOUR, 482 rue Sussex Vente à bon Marché L'IMMEN E SCCCES

ARTICLES MODES Sacrifiees a moitie Frix

Mlle A. McDonald Maison de Modes Parisienne Chemia de Fer Canadien du Pacifique 521 RUE SUSSEX,

DOWS ALE

Une immense consignation de cette bière, qui est en si grande renommée, vient d'être reçue par les soussignés.

De Nouvelles Epiceries de première qualités seulement, sont reçues

Sauces pour tous les goûts, Jambons, et Langues, Saucis-sons de Boulogne, e.c.,

Clarets, Cognac, Vin de Porte, Syrop, Vin Sherry, etc. Nous venons de recevoir un vin de mess 'une qualité supérieure :

"LE TARAGONA"

N.B.—M. H. Duffy, si bien connu du public d'Ottawa par ses connaissances et son babileté dans la branche d'épiceries, est à notre service. Ses amis le trouveront toujours à son poste et plus disposé que, jamais à remplir avec promptitude les com-mandes qu'ils voudront bien lui ordonner. MCARTHUR & TRAVERSY.

137 RUE RIDEAU 137 Ottawa. 12 août 1886—3m

THE TEA POT



pris l'excellent thé inco-lore du Japon, Young Hyson choix extra de Thé Anglais pour le déjénhar, Thé Assam, Orange Pekoe et Pekoe Congou. Première qualité de cafes JAVAS, MOCHA et autres sortes.

C. G. WILLMENT, Prop 3 août 1886—1a

LA MACHINE A CUUDRE de l'époque ; quelle est-elle ? Tout le monde devrait savoir ou sait

que c'est la "New Williams qui tient le haut du marché.

Mesdames, examinez là avant d'aller acheter ailleurs. Vendue seulement par

C. McDIARMID.

163, rue Spark.

TENU SUR LE PLAN

C. STRATTON

Dalhousie et St Patrick

HENRI MASSE

PICIER et BOUCHER COIN DES RUES

Primrose et Cambridge Le public trouvera 'oujours à mon ma-gasin des épic-ries de premier choix, et à mon étal des viantes de première qualité et des plus fraiches. Ordres exécutés avec promptitude, Effets liv-és à domi \* '

PETITE VEROLE

Ses marques peuvent être effacées. Maison LEON & Cie., 51 Tottenham Court Road, LONDRES, 202 rue High, Stratford, Angleterr Parfumeurs de S. M. la Reine,

Ont inventé et patenté cette préparati L'OBLITERATEUR! qui efface les marques de la petite vérol pour toujours. Son application est simple et inoffensive, ne cause aucune douleur n inconvénient, et ne contient rien d'un ca actère nuisible. Prix: \$2.50.

Cheveux Superflux.

Le remède épilatoire de LEON et Cie.,
enlève en quelques minutes les cheveus
superflus sans la moindre douleur; les chevaux ne repoussent jamais Ce remède es reux ne repoussent jamais Ce remède es rès-simple. Instructions complètes. Re nède envoyé par malle. Prix: \$1.00.

GEO. W. SHAW, agent général 219 rue Tremont, Boston, Mass. 21 sept. 1885—1a.

LIGNE COURTE Ottawa, Quebec

| ET MONTREAL.   |  |                                       |  |   |  |
|--|--|---------------------------------------|--|---|--|
| PARLMAU DES HES.                                     | Express<br>Direct                          | Express<br>local.                     | Express<br>local.                            | Express<br>du soir.                           |  |
| L sisse Ottawa srr. à Montréal Arr. à Québec         | a.m.<br>4 48<br>a.m<br>8 20<br>p.m<br>2 20 | a.m.<br>8 25<br>p.m.<br>12 35         | p.m.<br>4 20<br>p.m.<br>8 30<br>a.m.<br>6 30 | p.m.<br>5 32<br>p.m.<br>9 00<br>a.m.<br>6 30  |  |
| Laisse Québec<br>Laisse Montréal.<br>Arrive à Ottawa | p.m.<br>10 00<br>a.m.<br>9 00<br>p.m.      | p.m.<br>10 00<br>a.m.<br>7 15<br>a.m. | p·m.<br>6 00<br>p.m.                         | p.m.<br>2 30<br>p.m.<br>8 00<br>p.m.<br>11 35 |  |

D'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréa..

Connections à Québec pour Halifax, St. Jean et tous les points sur le chemin de Intercolonial. Connections à Montréal avec les trains chemins de fer pour Portland, Boston, tous les points de la Nouvelle-Angle-BRANCHE D'AYLMER :

Les trains quitte Hull pour Aylmer a 9.09 a.m., 1.24 p.m., 5.20 p.m., 10.10 m. Arrive d'Aylmer à 8.20 a.m., 11.08 a.m., 4.05 p.m., et 8.20 p.m. SECTION St. LAURENT ET OTTAWA

Laisse Ottawa Un nouveau magasin de Thé et Café vient d'être ouvert au No. 101 Rue Rideau où l'on trouvera cons-

La seule ligne directe pour New-York.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1854 :

L'Express du jour quitte Ottawa à 1:2.35 pm "Arr. à Toronto à 9.50 pm "Arr. à Toronto à 9.50 pm "du soir quitte Ottawa à 1:45 pm "Arr. à Toronto à 8.30 am "Arr. à Ottawa à 4.30 am "Arr. à Ottawa à 5.00 pm "Arr. à Ottawa à 4.33 am Chars palais élégants sur les trains du vjour. Chars dortors somptueux sur les trains du soir.

Connections à Smith's Falls pour Brockville et le chemin de fer du Grand fronc; aussi pour le chemin de fer du Grand fronc; aussi pour le chemin de fer Utica ind Black River et ses nombreuess con indicate de départ les trains pour le haut de l'Ottawa et toutes les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

J. E. PARKER, Agert de Billet.

W. WHYTE

Agert de Billet.

W. WHYTE
Surintendant-généra

W. C. VANHORNE,

Ameublement de Chambre a Coucher

# DESSUS EN MARBRE

Aimable lecteur considérez les avantages d'acheter vos

MEUBLES AUX ENTREPOTS DE VARIÉTÉ 532 ET 534 RUE SUSSEX

VÉRITABLE ÉLIXIR DU D'GUILLIÉ

Tonique Anti-Glaireux et Anti-Billeux

Préparé par PAUL GAGE, Phe de le Classe, Docteur en Médecine de la haute de hai, seul propriétaire de ce médicament

PARIS, 9, Rue de Grenelle-St-Germain, 9, PARIS

L'ÉLILIE de G'ILLIE est un des remètes les plus économiques.

Comme PURGATIF et comme DÉPURATIF, il est d'une efficacité incontestable contre les Maladice du Feie et de l'Extenac, les Digerstions difficiles, les Flèverse épidémiques, les Affections Goutresses et Rhumatismales, les Maladies des Femmes, des Enfants et dans louies les Maladies Congestives.

of dans toutes les Mattattes Congestives.

défier des Contrelapons. Exiger le Véritable ÉLIXIR de GUILLIÉ, portant la Signature PAUL 686E et la Brochure: 7-raité de l'Origine des Glaires, dont chaque bouteille doit être accompagnée.
Dépôt à Québec 1 D' Ed. MORIN & C'P. Pharmacien-Chimiste, Sit, rue Saint-Jean
PILULES PURGATIVES D'EXTRAIT D'ÉLIXIR TONIQUE ANVI-GLAIREUX DU D' GUILLIÉ

contenant, sous un petit volume, toutes les propriétés toni-purgatives et dépuratives de cet Elixir o Le Véritable ONGUENT CANET-GIRARD ost un remede souverain pour la guerison de toutes les Plades, Ponnarie,
comme de souverain pour la guerison de toutes les Plades, Ponnarie,
commence de la commence de l'acceptance de toute confection des Tumeurs, Excrolassonces de chair, Abcos e: Gangreine.

EXIORS RUC CLUQUE ROULEAU LA SIGNATURE CLON'ER
Dépôtgénéral à PARIS, 4, 7, des Orfères et dans toutes les bonnes Tharmacies.

Les Pilules de Vallet ne sont pas argentées, le nom vallet est imprimé en noir sur chaque pilule blanche. Les Pilules de Vallet ont été approuvées par l'Académie de Médecine de Paris et autorisées par arcêté ministériel.

••••••

Les Pilules de Vallet sont le ferrugineux le plus efficace pour guérir l'anémie, les pâles couleurs, les pertes blanches. Les Pilules de Vallet donnent aux joues la teinte ver-meille perdue par la croissance rapide, la maladie, les excès.

Les Pilules de Vallet facon ne portant pas la signature du Docteur Vallet. PARIS — 19, RUE JACOB, 19 — PARIS



Chapeaux de Feutre, Pailles. Manille, Mackinak, &c. CHAPEAUX DE SOIE

CHAPBAUX ET CASQUETTES POUR CLUB.

Oapois et Circulaires de ca-outchoue pour Dames et Messieurs. J. COTE. 123. Rue Rideau.

NOUVEAU MAGASIN DE PEINTURE et TAPISSERIES

50,000 Rouleaux de Tapis-series des derniers goûts viennent d'être reçus par le soussigné. Ces Tapisseries nouvellement importées, sont teutes de nouveaux desseins, et se vendent à des ouveaux desseir Peintures, Huiles, Pinceaux, Blanchissoirs, Vernis, etc. ASSORTIMENT COMPLET.

Peintures délayées, prêtes à poser, toutes les couleurs. No. 108 Rue Rideau. Vis-à-vis le magasin de T. Birkett

M. SIMARD remercis ses nombreuses pra tiques et le public de Hull de l'encourage ment libérai qu'il a requ jusqu'à présent et le sollicite de nouveau. M. SIMARD a toujours en mains un assor-timent complet de VIANDES FRAICHES, SALEES et FUMRES, toujours de première onalité.

qualité. Les ordres seront exécutés promptemen et livrés à domicile gratis Prix modérés. Une visite est sollicitée. BERNARD SIMARD.

DELETTREZ 58. Rue Richer, 54, 56 CREATION PARIS NOUVELLE SMHED SANS RIVALE όσμηδεια SUAVITÉ concentration CRÊME OSMHEDIA
SAVON, EXTRAIT
EAU de TOILETTE
POUDRE DE RIZ

> SES FIDÈLES CLIENTS Eternelle Jennesse et Teint sans égal Guérison de l'ASTHME
> Par la POUDRE du
> Dr CIÉTY Dénositaires à Québec : D' Ed. MORIN' C'

COSMÉTIQUE, BRILLANTINE HUILE, POMMADE, VINAIGRE

La Parfumerie OSMHEDIA assure

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL Vis-à-vis le magasin de T. Birkett.

J.-Bte. DUFORD.

16 avril 1886—3m

Thomas Leblanc,
TAILLEUR

vient d'ouvrir une boutique de tailleur au Nos. 537 et 539, au magasin de M. A. D. Richard, rue sussex.

Toutes commandes exécutées avec promptitude et coupe garantie.

N. B.—Hardes fines une spécialité

BERNARD SIMARD

BERNARD SIMARD

M. SIMARD remercie ses nombreuses pratiques et le public de Hull de l'encourage ment libéral qu'il a reçu jusqu'à présent et le sollicite de nouveau.

M. SIMARD a coujours en mains un assortiment complet de VIANDES FRAICHES, SALEES et FUMEES, tuojours de première qualité.

Les ordres seront exécutées promptement

Les ordres seront exécutées promptement

N. COBERT B. MOODIE,

Route de la Malle Royale, des Passagers et du Fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du bas du St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau, et de la Bernudes et la Jamalque.

Des nouveaux et élégants chars-palais gréés de buffet et chars-dortoirs font partie de chaque train-express.

Les passagers qui s'en vont en Angle cherre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque s'amedi avant-midi à Hallifax, en partant de Toronto Mercredi après-midi.

Les expéditeurs de grains et de mar le Toronto Mercredi après-midi.

Les commodités désirables pour l'embarquement de leurs effets.

Depuis des années, l'expérience a démontré que l'Intercolonial et les lignes de paquebots oui font le service entre Hali iax et Londres, Liverpool et Glasgow, aller et retour, constituent la voie la plus rapide entre le Canada et l'Angleterre pouve le transport de fret et de passagers peuven être obtenues en s'adressant à E. KiNG, Agent de billets, No. 27, rue Sparks, Ottawa.

ROBERT B. MOODIE,

Route de la Malle Rovale, des Passagers et du Fret de la Baie de Chaleurs, aussi le tous les conses et de tous les couses, et le de la Baie de Chaleurs, aussi le tous les denaues et la Jamalque.

Des nouveule de chaque train-experses.

Les passagers qui s'

Agent pour les passagers et le fret de .'Ouest, 93 bloc Hossin, rue York, Toronto.

D. POTTINGER,

Surintendant général.
Bureau lu chemin de fer,
Moncton, N. B., 13 Nov. 1

### ANNONCES NOUVELLES

ON DEMANDE une servante pour s ure generalement utile. S'adresser 248, coin des rues Saint-Patrice 21 août 1885—2f

ON DEMANDE—Ginq bons agents, s'adresser à Chevrier Frères, 406 rue Sussex Ottawa.

## En route pour Hull

La grande Combinaison

## Wardrobe

FERA UNE VISITE SPECIALE

AU CANADA

La troupe qui est composée de chanteurs e danseurs, d'acrobatas, de musiciens, do omédiens, de magiciens sera à

### IN ULLE. VENDREDI LE 20 AOUT

Eile fera ensuite un tour dans le comte comme suit: a Chelsea, samedi. le 21; Pointe à Gatineau, lundi, le 23; Bucking-ham, mardi, le 24; Thurso, mercredi, le 25; Papineauville, jeudi, le 26; Montebello, vendredt, le 27.

TO Que personne ne manque cette re présentation! :\_LISEZ CE QUI SUIT-:-

La Gazette d'Almonte, où cette troupe a donné des réprésentations, disait : " La musique formée est excellente, le caractère de la représentation a été parfait; les contorsions de Tommy Olivier, ont émerveillé les spectateurs. Les propriétaires de cette troupe, tous deux bien cnnnus dans le district, reucontrent partout des éloges de la

La représentation sera donnée sous une large tente pouvant contenir 800 person

18 787 N'oubliez pa; la date et allez vous divertir.

19 août 1885—6ins

# UNE CHANCE

Grands marchés dans les articles de Modes, Chapeaux garnis et non-garnis, Rubans, Soies, Dentelles, Plumes, etc., etc.

Chapeaux de Pique-Nique à 50 cts. valant \$2. Achetez-en un

## WOODCOCK

Magasin populaire de Modes 39 Rue Sparks.

CANADA,

PROVINCE DE QUEBEC }
District d'Ottawa }

DANS LA COUR SUPERIEURE

Emilie Dupuis du village de la Pointe à Gatineau, dans le district d'Ottawa, femme de Louis Napo'éon Fortier du même lieu marchand, Demanderesse.

et Le dit Louis Napoléon Fortier,

Defendeur. · Une action en séparation de biens a été instituée en ce:te cause le dix-sept juin courant.

Aylmer, 17 juin 1886. T. P. FORAN,

Avocat de la Demanderesse

les confiseurs ne manquent pas Mais s'il veut guérir, c'est l'action du remède, et non le goût, qu'il doit considérer. S'il l'avait fait dès le commencement, en prenant un vé ritable remède, comme le remède du Dr Sey, il y a peut être long temps que sa dyspepsie aurait dispa

Couchettes en bois dur, d'un beau fini (double) depuis \$1.50 en mon-tant, meilleur marché en ville, à la Maison Economique, No 353 rue

14 juillet-3m.

Actualité

Une grande variété d'objets de pié téd'images et de livres pour la dévo-tion à Ste Anne etc. etc..... vendent actuellement aux maga-

P. C. GUILLAUME No 455 Rue Sussex, et Coin des rues Sussex et York.

La Maison Economique pour l'a chat des meubles de ménage de toutes sortes, vend au prix des manufactures, 553 rue Wellington.

14 juillet-3m.

UN CODE DE COMMERCE ET UN TRIBUNAL DE COM MERCE.

On lit dans le Moniteur du Com-

Il faut avouer que nous vivons dans une confédération bien singulière, la constitution du *Dominion*, à l'exemple de toutes les constitu-tions fédérales connues, a réservé au pouvoir fédéral les questions qui touchent au commerce. Ce sont en effet celles qui exigent une solida-rité d'intérêts, entre toutes les pro-vinces d'un même pays. Seule-ment depuis que la confédération existe, on ne s'est guère occupé du commerce que pour remanier le tarif douanier

Dans le cours des vingt cinq à trente dernières années, presque tous les états du monde ont remanié leur code de commerce. Ceux qui n'en avaient point, comme l'Al lemagne et l'Italie, eu ont fait un, même d'un code de commerce ingouvernement dont c'est le métier, n'a pas encore songé à codifier les lois commerciales et à les mettre au

courant des besoins du jour.

Nous avons un code civil, un code de procédures, un code muni-cipal, voir même des statuts refon donné des réprésentations, disait: "La cupat, voir meme, des status feion musique formée et excellente, le caractère de la représentation a été parfait; les contorsions de Tommy Olivier, ont émerveillé les spectateurs. Les propriétaires de cette troupe, tous deux bien connuis dans le dispitus claire, la plus courte, la plus ciaire, la plus courte, la plus riet, rencontrent partout des étéges de la part du nombreux public qui les patronises."

La représentation sera donnée sous une La représentation sera donnée sous une rences eur qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui doit être dans les mains des hommes de loi, la loi commerciale qui aurait basoin d'être la part du nombreux public qui les patronises." repose sur une série de statuts mal large tente pouvant contenir 800 personnes.

2—HEURES DE PLAISIR—2
Le prix d'admission sera de 25 et 15 centins seulement.

Le prix d'admission sera de 25 et 25 centins seulement. de commerce nous fait défaut, sans que d'ailleurs le gouvernement fé-déral paraisse avoir la moindre en-

vie de combler cette lacune. Nous croyons qu'en cela comme en d'autres points, les commerçants ne sont point tout à fait sans repro che. Quand on les néglige ou quand che. Quand on les néglige ou quand on les opprime par exemple en ma tière de douane, ils ne crient pas assez forts, ils négligent trop souvent de s'organiser pour imposer leur volonté aux pouvoirs publics "Aide-toi, le ciel t'aidera," dit le proverbe. C'est aux commerçants qu'il appartient de s'aider par des actes, et à nous de les aider autant que nous le pouvons, par le bon actes, et à nous de les aider autant que nous le pouvons, par le bon

vis. Ce n'est pas seulement un code de commerce bien fait qu'il nous manque ; c'est une juridiction com merciale spéciale. Montréal, une des places commerciales les plus importantes du monde, devrait avoir un tribunal de commerce, à l'instar de ceux qui existent en France pour régler vite, sans frais, sans amas de procédure et par l'entre mise de commerçants notables, les contestations commerciales. Nous avons bien une cour d'amirauté on parle d'établir une cour de doua nes, dont nous serions d'ailleurs grands partisans. Un tribunal de ommerce répondrait à un besoin beaucoup plus général et donnerait des résultats bien autrement salu-

Nous reviendrons sur cette ques tion que nous nous proposons d'étudier en détail et sur laquelle nous appelons tout spécialement l'attention de nos lecteurs.

attention aux change

Faites attention aux cha ments d'annonce tous les jours.

Graisse, 10 la livre. \$1 dans votre poche est mieux que dans celle d'un autre. N. A. SAVARD.

Avis aux Mères—Le Sirop Cal-mant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage suite le petit être souffran il produit un sommeil naturel, tranquille, en enlevant les douleurs de l'enfant, et le petit chérubin s'éveille aussi frais qu'un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il calme l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez vous e demandez le "Strop Calmant de Ma

Achetez vos meubies, effets et vos poèles à la Maison Economique, No 353 rue Wellington. 14 juillet—3m.

d'autre sorte.

dame Winslow," et n'en prenez pas

Hier soir, avait lieu à l'hôtel de ville dans la cité de Hull, l'assemblée publique régulièrement convoquée dans le but d'empêcher le maire de signer les débentures tant que les travaux d'extension de l'aqueduc ne seront pas commencés et pour con-naître les raisons de l'absence de M. Fortin aux séances du conseil. L'assemblée était très nombreuse

et comprenait les principaux citoy-ens de Hull dont les noms apparais sent plus bas sur les motions. MM. les échevins Richer, Landry, Ste Marie et Reinhardt étaient aussi

M. Bernard Simard fut appelé à la présidence et M. Pierre Bouillianne chargé d'agir comme secrétaire
M. le président fait connaître le
but de l'assemblée qui est de pren
dre le moyen de faire continuer,
comme il a été entendu préalable qui n'en avaient point, comme l'Al lemagne et l'Italie, eu ont fait un, et entre parenthèse, ce sont des œuvres très remarquables. L'idée même d'un code de commerce inmême d'un code de commerce in-ternational a fait en Europe des progrès si considérables qu'on peut espérer qu'elle sera réalisée avant la fin du siècle. Et ici, où l'on codifie tout de même lcs statuts, le gouvernement dont c'est le métier, pas aux assemblées du conseil pour prendre les intérêts de son quartier et qui ne remplit certainement par les obligations du serment qu'il a prêté comme échevin. M. Simard termiue en expliquant que la pré sente assemblée a été convoqué pour prendre des moyens nécessaires d'empêcher la signature des dé bentures de cette cité, dont l'émission a été ordonnée, tant et aussi longtemps que le montant des dites débentures ne sera pas employé pour les fins pour lesquelles il a été des-

Son discours a été plusieurs fois interrompu par les applaudisse-

M. Fortin et M. Graham furen ensuite appelés par la foule pour donner des explic tions sur leur conduite, mais ils n'étaient pas dans l'assemblée

M. D'Orsonnens appelé ensuite m. D'Orsonnens appete ensuite par l'assemblée, prit la parole et fit voir toute l'importance de la construction d'un aqueduc au point de vue du progrès de la cité et de la diminution des taux d'assurance contre le feu, Il condamne aussi la conduite des quatre échevins qui persistent à ne pas vouloir remptir te électorale. Les opinions ne sont leur devoir en cette circonstance et pas encore toutes formées. leur devoir en cette circonstance et pas encore toutes formées. rendre justice à toutes les parties de la ville indistinctement. Il s'explique jusque dans une certaine mesure la conduite de MM. Graham, Scott et Eddy dont les pro-prié és sont isolées et déjà suffisamment protégées contre le feu, mais il ne s'explique pas la conduite de M Fortin. M. D'Orsonnens termine M Fortin. M. D'Orsonnens termine en proposant la motion suivante qui est secondée par MM. F. Des jirdins, N. Fortier, Joseph Daoust, Antoine Parent, A Bédard, Dr Beaudin, Jules Hamelin, Joseph Séguin, C. Bordeleau, B. M snard, etc.: Que le maire de la ville soit prié de ne pas signer les dites de bentures tant que les travaux d'extension de l'aqueduc ne seront pas commencés.

Cette motion est adoptée unani-

M. Rochon, appelé ensuite à prendre la parole, ajoute de nouvelles explications à celles déjà données et dit qu'il comprend les ob tions que la motion qui vient d'être votée lui impose. Il ajoute qu'il n'a pas l'intention de les éviter car BULLETIN COMMERCIAL

PLAINTE—On ne peut pas tout avoir. Un dyspeptique de vieille date se plaint de ce que le remède du Dr Sey r'est pas aussi délicieux à prendre que certaines préparations dont il a toujours fait usage. Si ce monsieur a en vue de flatter son palais, il est bien facile de le faire: les confiseurs ne manquent pas elles sont dans l'intérêt bien com

venir rapproché. M. Rochon explique ensuite la conduite des échevins qui s'oppo-sent à l'extension et stigmatise leur conduite injuste à l'égard du quar tier quatre, surtout ceile de M tin qui, par son abstention calculée des séances du conseil, est la cause principale de cette injustice. M Rochon termine en disant qu'il se conformera à la motion adoptée ce soir et qu'il ne signera pas les débentures quelques procédures que l'on puisse prendre contre lui.

M. l'échevin Landy appui les explications données et dit que bien qu'il réside aujourd'hui dans le quartier numéro deux, il ne fera pas aux autres quartiers l'injustice de leur refuser la protection contre le feu dont ils ont beson. Il fait voir l'impossibilité qu'il y a pour les prorriétaires de se faire assurer, et il dit qu'il est dans l'intérêt général de toute la ville que l'aqueduc soit construit jusque dans le quartier quatre. Il rapporte que M. Fortin

ASSEMBLEE D'INDIGNATION

deleau, que vu les explications don nées à cette assemblée les électeurs du quartier numéro 5 ne sont pas satisfaits de la conduite d'un de leurs représentants, M. Thomas Fortier, et que dans les circonstances, ce mon-sieur soit prié d'envoyer sa résigna sieur soit prié d'envoyer sa résigna tion, et qu'un double de cette mo-tion lui soit envoyé. Cette motion a aussi été signee séance tenante par MM Normand Tellier, N Fortin, T. St Jean, Basile Carrière, Octave Boucher, Félix Bou her, Edouard Joubert et plusieurs autres. Les électeurs du quartier cinq seront invités à la signer à leur domicile ce soir et demain, Un vote de remerciements est en-

Un vote de remerciements est en suite donné au président et au se-crétaire de l'aesemblée, aux éche vins et à Son Honneur le maire et la séance s'ajourne.

## ECHOS DE HULL

Le comité de révision du rôle d'évaluation de la cité se réunit tous les jours. La révision touche à sa

M. l'échevin Richer se propose de faire prochainement un voyage à l'erre Bergevin, ivrogue, Winnipeg.

Cesoir C'est à 8 heures, ce soir, sur le terrain de la Petite Ferme, qu'aura lieu la grande representation de la troupe Lewis et Wardrobe.

M. T. C. Dumais est arrivé ce

dimanche dernier à Ripon ne font qu'elle sera obligée de subir; Dan pas partie du club dramatique et musical de St André Avelin mais seulement d'un cercle sous les aussi acquitté.

Pauvres gens !...Ils n'avaient certes conscience ni des difficultés ni des périls de l'entreprise. est aussi acquitté. seulement d'un cercle sous les aus-pices de Ste Apolline.

M. Hardgrove, de Maniwaki, est en ce moment à Hull. Il rapporte que les électeurs de la val ée de la Gatineau commencent à prendre un

Assemblée politique

Un de nos lecteurs de Maniwaki nous écrit que lundi dernier M. Cormier a assisté, à un pique nique des habitants du Désert et des can tons voisins, et que MM. MacDougall et Henry Aylen, avocats d'Aylener, ont parlé en faveur de sa candidature. M Sullivan, marchand delimitation de la constant de la consta

la lutte qui se prépare. Ils nous aideront grandement à rendre notre journal intéressant. Nos lecteurs doivent savoir qu'il est impossible d'avoir un reporter attitré à chaque assemblée qui se tiendra dans cet immense comté. Nous comptons Nous comptons sur la bonne volonté de tous pour

## DANS LA CAPITALE

M. Bonaparte Wyse

M. Bonaparte Wyse
Hier après-midi, grâze à l'obligeance de M. W. J. Perley, M. Bonaparte Wyse, madame Wyse et leurs enfants ont eu le plaisir de descendre les glissoires des Chaudières sur un radeau de bois, Avaient été invités à les accompagner M. le sénateur Clemow, M. J. Tassé M. le maire McDougal M. J. Tassé M. Le maire M. J. Tassé M. Le maire M. J. Tassé M. Le maire M. J. Tassé M. J. Tassé M. Le maire M. J. Tassé M. J. T Tassé, M. le maire McDougal, MM. les échevins Desjardins et Durocher. Demain soir, les directeurs de la ociété de colonisation du lac Té-

miscamingue offricont un diner à M. Wyse avant son départ pour le lac Témiscamingue.

### Excursion

La troisième excursion sur le canal à bord du vapeur "Gatineau" a eu lieu hier soir. Un nombre considérable d'excursion istes y ont pris part. La musique des Gardes y a été de nouveau admirée On se propose de continuer ces excursions

Un trou profond au pied du pô teau de télégraphe, à l'encoignure des Ponts Dufferin et des Sapeurs devrait être remp!i car il s'agrandit chaque jour davantage et pourra être la cause d'accidents sérieux.

quatre. Il rapporte que M. Fortin lui a dit un soir qu'il rrait à la séance si M. Scott y allait, mais que s'il n'y altait pas, il n'irait pas lui ens qu'ilont en villégiature dans la silvere angui sont en villégiature dans la silvere angui sont en villégiature dans la silvere anguis par virginants la ville. même.

Il est ensuite proposé par M. Pierre Rochon, secondé par M. C. Bor lomne sera excellent.

divers endroits e vironnants la ville.

On s'attend que le commerce d'automne sera excellent.

M. James Carrell, propriétaire du elegraph de Québec, est aujourd'hui à Ottawa.

M le chef de police McVeity est actuellement en villégiature dans les environs de la Gatineau. Il est remplacé par M. l'inspecteur Bowis.

Enlevez ça

Un chien mort est en perma-ence depuis quelques jours sur la ue Besserer. On ne devrait pas olérer pareille chose en pleine sairue Basserer. On ne devrait pas tolérer pareille chose en pleine sai-son dété. Nous sommes l'intérprête de tous les citoyens en général en disant à l'inspecteur du Bu-reau de santé : enlevez ça !

Faute d'attention

Un épicier ayant vendu pour 25 centins à un acheteur quelconque hier, lui remit la même somme en échange d'une pièce de 50 centins; quelques instants après le départ de l'acheteur, l'épicier s'aperçut que la pièce de 50 centins était fausse. On fera bien de faire attention ca:

plusieurs de ces pièces sont actuel-lement en circulation.

Cour de Police 20 août-Présidence de M. le

condamné à \$2 d'amende et \$1 de frais; Samuel Moore, pour insultes, est acquitté; Délima Laferrière, pour langage insultant à l'égard de Anne Clermont est condamnée à \$5 d'amende et \$2 de frais; William Shea, pour a saut sur Céline Duchaine est acquitté faute de preuves suffisantes; Mary Farrell, jeune fille de quinze ans, pour laugage M. T. C. Dumais est arrive du matin d'Edmonton, territoires du Nord Ouest, où il était allé pour insultant à sa mère est sévèrement exécuter un contrat d'arpentage réprimandée et condamnée en sus à avaient une amende de \$5 et \$3 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$5 et \$6 de frais ou une amende de \$6 et \$ a l'emprisonnement pour trois se maines dans la prison commune Un correspondant de St André
Avelin nous écrit que les messieurs
qui ont donné la soirée dramatique la ment. La jeune coupable fond en larmes en entendant cette sentence.

## Courrier de Montréal tant d'espérances!....

Il y avait vingt-deux noms sur la liste par une nombreuse garnison, Le port de Montréal a été rarement aussi encombré de vaisseaux qu'en comment.

—Adolphe Riendeau, accusé de vagabon dage, a été condamné en cour de police é \$5 ou 3 mois.

—La police a été informée qu'un prisc nier s'est échappé de l'école de réforme Sherbrooke et se cache en cette ville.

Le magistrat de Police Desnoyers a été appele à Ottawa, et le Recordes de Montigny le remplaçait, hier, à la cour de Police.
 —Alfred Boucher a été condamné à six heures de prison pour vol de deux assiettes à John Cowan, à bord d'un vaisseau dans le rest

—La compagnie des chars urbains vient d'adopter un nouveau système pour voies d'évitements, semblables à celui employé aux Etats-Unis.

—La police est à la recherche d'un voleun qui s'est introduit dernièrement chez M. Henry L. B. Wood, coin des rues Stanley et Sainte Catherine.

—Le nommé David, victime d'un acci dent de voiture au carré Chaboillez samed dernier, est mort hier de ses blessures à sa résidence, 96 rue Saint-Augustin.

—Les travaux de macadam du gouvern ment fédéral sur la rue du Moulin à Ven progressent avec rapidité. On a posé u bon trottoir du côté de la rivière.

—Un vicillar de 00 ans M. Guillaum Mainville, de la rue Ledue, à été condam né, hier matin, à \$10 d'amende ou deu mois de prison pour avoir battu sa femme —M. Featter C.

—M. Fortunat C. Charlebois, marchand de nouveautés, a fait cession de ses biens hier, sur la demande de MM. Chs. Mor ton et Cie. Passif, \$3,600; actif, environ \$4,500.

—M. Stuart Cumberland, le spirite est et cette ville. Il fait le tour du monde. C'est le premier voyageur qui, des antipodes, nous soit venu par le chemin de fer du Pa cifique.

—Les ouvriers cigariers ont décide d'a voir un pique nique le 6 septembre pro chain. Le matin il y aura une grande pro cession et l'après-midi on se réunira à Eln Wood Grove.

—Un bref de capias a été pris contre capitaine de l'Asia, T. R. Anderson, par chef charpentier, pour une somme de \$2 Cette affaire a été réglée immédiateme après l'arrestation. —Deux prisonniers seulement sont a tuellement à l'hôtel Payette, en attendar ieur procès devant la Cour du Banc de Reine. Ce cas est des plus rares dit le gou verneur de la maison.

—Un enfant de 14 ans, du nom de Jol Harrington, a été pris en flagrant délit d vol de charbon chez M. McCleun. Il a con paru devant la cour de police, mais n'a pa été condamné faute de plaignant.

-Un jeune homme du nom de Micha Knox, a comparu hier matin devant le r corder pour répondre à l'accusation d'avo frappé sa mère pendant qu'il était ivre. I juge l'a condamné à deux mois de prise aux travaux forcés.

—M. James McGregor, de la rue Ci dieux, passant l'autre nuit sur la rue Crai tomba dans une excavation au coin de l rue Cheneville. Des constables l'en or retiré, mais il s'est blessé a la tête. Il par de poursuivre la ville en dommages.

h St., Chicago, keep this paper of thorized to ADVERTISERS, tracts with ADVERTISERS.

FEUILLETON

## MONSIEUR LECOQ

### L'HONNETR DU NOM

-Doux Jésus !...interrompit tante Médie épouvantée.

—Ce doit être quelque noce, ajouta le cocher en fouettant ses chevaux. Ce n'était pas une noce, mais

bien la troupe de Lacheneur grossie du contingent de quatre ou cinq communes. La petite co-lonne s'élevait à 200 hommes environ.

Depuis deux heures déjà, La-cheneur eût dû être à la Croixd'Arcy

Mais il lui était arrivé ce qui toujours arrive aux chefs populai res. Le branle donné, il n'avait plus été le maître. Le baron d'Escorval lui avait fait perdre vingt minutes, il en

avait perdu quatre fois autant à Sairmeuse. Là deux communes avaient opéré leur jonction, et les paysans s'étaient aussitôt répandus dans les cabarets du village pour boi-

re au succès de l'entreprise. Les arracher à leurs bouteilles

avait été long et difficile.... Et pour comble, une fois qu'on les eut remis en marche, il impossible de les décider à éteindre des branches de pin qu'ils avaient allumées en guise

Prières, menaces, tout échoua contre une incompréhensible obstination. Ils voulaient y voir clair disaient-ils....

Pauvres gens !....Ils n'avaient On leur avait fait de si belles promesses, quand on les avait enrôles, on les avait grisés de

Ils s'en allaient à la conquête d'une place de guerre, défendue

comme à une partie de plaisir.... Et gais, insouciants, animés de l'imperturbable confiance de l'enfant, ils marchèrent bras dessus bras dessous, en chantant des chansons patriotiques.

A cheval, au milieu de la troupe, M. Lacheneur sentait ses cheveux blanchir d'angoisse. Ce retard de deux heures n'al-

lait-il pas tout perdre?.... Que devaient penser les autres la Croix-d'Arcy ?....

Que faisaient-ils en ce moment ?.. -Avançons!..repétait-il, avan-

cons !.... Seuls les chefs, Maurice, Chanloumeau, Jean, Marie-Anne et une vingtaine de vieux soldats de l'Empire, comprenaient et partageaient le désespoir de

Lacheneur. Ils savaient, eux, ce qu'ils risquaient au terrible jeu qu'ils jou-aient. Et eux, aussi, ils répé-

taient -Plus vite, marchons plus vi-

Exhortations stériles !....Il plaisait à ces gens de marcher ainsi. lentement.

Et même, tout à coup, la bande entière s'arrêta. Quelques-uns en tournant la tête, avaient vu briller les lanternes de la voiture de Mlle de Courtemieu.... Elle arrivait au grand trot, el-le rejoignit la colonne, on recon-

nut la livrée, une immense cla-

meur la salua. M. de Courtemieu, par son apreté au gain, s'était fait plus d'ennemis que le duc de Sairmeuse. Tous ces paysans qui, plus ou moins, croyaient avoir à se plaindre de sa cupidité, étaient ravis de cette occasion qui se présentait de lui faire une peur épouvantable.

Car, en vérité, ils ne songesient qu'à cette vengeance : le procès devait le prouver.

Grande fut donc la déception quand, la portière ouverte, on n'aperçut à l'intérieur que Mlle Blanche et tante Médie qui poussait des cris perçants. Mlle de Courtemieu était bra-

-Qui êtes-vous ? demanda-telle hardiment, et que voulezrous ?....

-Demain vous le saurez, répondit Chanlouineau qui s'était avancé, pour ce soir, vous êtes notre prisonnière.

(A continuer)

Par année Pour six m Pour quatr

8e an

Otta TRAVAL

Des ti exécutés du Pont et du côt la rue et aux auto du côté d'aussi h d'Ottawa et ce ser Nous s

devrait |

pour élar

rue près

sus de l'e

devrait fa

Nous

en pierre qu'ils ne les qu'à g C'est la fait le tra où on do des facili de la rue ment de l

rien, cela Pour r bles, il v et cela n nuyer; n temps et lise z-moi D'abore

Le vil n

moi; on

roles; or

j'ai renco abordé er -Vous tantes (?) \_Dois extravaga lui répon -Sans

donc : de

on ne vo

la belle a nez! moi puis... mencé ?mois, mo tres sur l' -Diab -Et pu écrit... de

m'a rappo

Je vou

bleu !

ter; nous tion qui fants.4 I pough!! -Je su dis-je dou Victor H voulait t Paris en que sans

prenez?

Puis es

Carolu amis inc les meille (tornam) mon fait

Vous éc vous, on aidera... quelques vez ... po votre réc

ments; qui me